

Le Gosier, Ville balnéaire où il fait bon vivre avec la nature à sa porte.



VILLE DU GOSIER

# Gran Gouzié

## LE GOSIER...

### UNE VILLE RÉSOŁUMENT TOURNÉE VERS L'AVENIR !



La Fédération des Acteurs Economiques du Gosier est née !



L'EDS fête ses 60 ans

Credit photo : © Sylvain PIGEAU

M A G A Z I N E M U N I C I P A L N ° 1 2

# JANVIER/FÉVRIER/MARS

# 2010

# LE GOSIER...

UNE VILLE RÉSOLUMENT TOURNÉE VERS L'AVENIR !

## ENVIRONNEMENT ET CADRE DE VIE

Espace multi-accueil pour la petite enfance  
Vidéo protection  
Piscine en eau de mer  
Mise en place du tri sélectif  
Installation de panneaux solaires  
Aménagement de la zone de Belle-Plaine  
Fleurissement du Bourg



## URBANISME ET EQUIPEMENTS

Palais des sports  
Construction d'un parking urbain et réaménagement du square de la Rénovation  
Extension de la ligue de tennis de Bas-du-Fort  
Aménagement de l'Anse Canot



## VIE LOCALE

Création des Conseils de quartier.

Mon Conseil de quartier

## CULTURE

La « Croisée des artistes »  
Extension de la médiathèque.

LA CROISÉE  
DES ARTISTES



VILLE DU GOSIER

La Ville du Gosier vous souhaite ses  
Meilleurs Voeux pour l'Année 2010



Crédit photo : © Philippe Virapin

## 2009

s'est achevée sur une note d'espoir, cédant la place à une année que chacun souhaite plus solidaire et plus fraternelle.

Loin d'être un exercice convenu, mon présent message de vœux est à la fois un plaisir et un désir de partager avec vous l'ambition de l'équipe municipale du Gosier.

Une ambition qui sous-tend toute entière la construction de notre avenir.

C'est le sens même de l'opération "Forcer le respect" : transmettre aux collégiens le sens du respect et de la tolérance est un aspect de notre contribution à une société ouverte.

### **"Gosier a créé ses Conseils de quartier... (encore) une nouveauté en Guadeloupe"**

Et parce que l'avenir se prépare au présent, nous ouvrirons cette année l'espace multi-accueil de Montauban pour les plus petits.

Or, si les jeunes sont le ciment de notre avenir, Gosier n'en oublie pas pour autant ses personnes âgées, car notre solidarité est une et indivisible : portage de repas, action sociale du CCAS... en sont autant d'exemples.

Enfin, pour permettre à tous d'être acteurs du développement de Gosier, nous avons créé les Conseils de quartier. C'était (encore) une nouveauté en Guadeloupe – mais nous ne nous sommes pas arrêtés là : qu'il s'agisse d'aménagement du territoire, avec le prochain Palais des sports, le parking urbain, l'aménagement de l'Anse Canot... ou que l'on parle de culture, de sport, ou de vie associative, Gosier reste une fabrique d'avenir.

Que vos projets aboutissent, que vos efforts paient, que chacun de vos pas vous fasse avancer : tels sont les vœux de votre Maire et de toute l'équipe municipale pour 2010. Si nos initiatives facilitent un tant soit peu la réalisation de ces vœux, alors nous serons doublement heureux.

Bonne année à tous !

Jean-Pierre DUPONT  
Maire du Gosier

"Consternés et attristés par l'effroyable séisme qui a cruellement frappé la république Haïtienne, le Maire, Jean-Pierre DUPONT, et le Conseil Municipal de la Ville du Gosier tiennent à exprimer au gouvernement haïtien et à toutes les familles Haïtiennes frappées par le deuil, leur profonde sympathie.

La Municipalité du Gosier a fait le choix de participer à l'élan de solidarité qui s'est déclenché partout dans le monde pour aider les Haïtiens meurtris et martyrisés par ce cataclysme.

Elle lance un appel à toutes les forces vives de Gosier -entreprises, associations, population- pour une participation effective à cet élan de solidarité en faisant un don en nature (produits secs de première nécessité) ou par chèque à remettre au Centre Communal d'Action Sociale (CCAS). Les chèques bancaires devront être libellés à l'ordre de la Croix Rouge ou du Secours catholique avec la mention "Séisme Haïti".

Un numéro vert a également été ouvert pour les promesses de dons :  
**0800 591 591.**

En cette circonstance particulière, la Municipalité de Gosier tient à assurer de son amitié la communauté haïtienne dans son ensemble et en particulier les familles endeuillées."

# Sommaire



## Flash Municipal

p. 6-7

*Principales décisions prises par le Conseil municipal.*

- Construction d'un office du tourisme
- Indemnisation des commerçants
- Espace multi-accueil de la Pointe de la Verdre
- Dispositif AMI Touriste
- Championnat de France des élus



Crédit photo : © Philippe Virapin

*La mare restaurée du Pont Pavé,  
à Grande Ravine*

## Action Municipale

p.8-19

*La municipalité en mouvement pour faire avancer le Gosier.*

- Gosier, chantier d'avenir !
- *Ma a Gozyé é léjand ay*
- Les Conseils de Quartiers, une première en Guadeloupe !
- La commission des sages, à votre service
- "Forcer le respect", c'est possible !
- La soirée de la proximité
- Le village régional de l'emploi
- Sortie des enfants défavorisés avec le CCAS
- Fête des personnes âgées et handicapées
- Noël au Gosier
- Lyrikado, concert solidaire
- Des animations commerciales, avec la FAEG



*Moment de complicité avec les personnes  
âgées et handicapées*

Crédit photo : © Simax Communication - Gilles MOREL



*Gosier brillait de mille feux !*

## Ti Gouziés

p. 20-23

*Chaque numéro vous présente l'un des nombreux quartiers qui forment le Gran Gouzié.  
Ce mois-ci, découvrons –ou redécouvrons– la section de Grand Bois.*

# Sommaire



## L'éco du Gosier

p. 24-28

*La vie économique du Gosier*

- La Fédération des Acteurs Economiques du Gosier est née !
- Des chefs d'entreprise et porteurs de projet bien informés
- Gosier doté d'un Point Multi-Services
- Le bureau postal du bourg rénové
- La Clinique de Choisy, au cœur de la ville



Entrée de la Clinique de Choisy

## Vie Associative et Culturelle

p. 29-32

*La Ville du Gosier est riche de ses associations, qui animent sa vie culturelle et constituent un vivier de talents au service de l'intérêt général.*

- Marie-Luce Penchard en visite à Passerelle Plus
- Opération nettoyage des fonds marins
- L'ASCODELA : la saison 2009-2010 est lancée !
- Kassav' fête ses 30 ans au Gosier
- Gosier, fabrique à tambouyés ?



L'entretien du littoral en action

## Sport

p. 33-38

*Gosier, ville sportive*

- L'EDS a 60 ans !
- L'îlet du Gosier, star de la Coupe du Conseil Général / SIAEAG
- Les sportifs du Gosier à la fête !
- Le basket gosiérien, une grande famille !
- Rallye jeunes 2009 : stage de pilotage du vainqueur
- Des animations commerciales, avec la FAEG



1<sup>ère</sup> édition de la Coupe du Conseil Général SIAEAG



60 ans de vélo avec l'EDS !

## L'as-tu vu ?

p. 39



# Flash Municipal



## Tourisme

Compte tenu de son statut de station balnéaire et touristique, la ville du Gosier a décidé de construire un Office Municipal du Tourisme en centre-ville. Celui-ci sera édifié sur le terrain communal cadastré CA 42, directement accessible depuis la rue Félix Eboué.

*CM 29 septembre 2009*

## Petite enfance

La gestion de l'espace Multi-accueil de la petite enfance, édifié à la Pointe de la Verdure, sera confiée à un partenaire privé, association ou entreprise, ayant une connaissance approfondie de ce secteur d'activité. Ceci permettra à la Ville d'en amoindrir les coûts de fonctionnement, tout en s'assurant de la qualité de la prestation servie.

*CM 3 novembre 2009*

## Economie

La Ville du Gosier a réalisé de février à octobre 2007 des travaux d'enfouissement des réseaux aériens, de remplacement des canalisations d'eaux usées et eau potable. Ceux-ci ont causé une gêne pour l'activité des commerces riverains du Boulevard du Général de Gaulle. Bien que n'y étant pas tenue par la loi, la Ville a souhaité indemniser la trentaine de commerçants concernés par une somme forfaitaire de 2 000 € chacun (soit un montant total de 66 000 €).

*CM 3 novembre 2009*

## Recensement

L'enquête de recensement de la population des communes de plus de 10 000 habitants a lieu chaque année sur un échantillon de 8 % de la population sur une durée de cinq ans. La population du Gosier a été authentifiée à 27 909 habitants pour 2009. L'enquête de recensement de la population 2010 sera menée par des agents recenseurs, sous la responsabilité de la commune. Les agents seront encadrés par un coordonnateur communal, nommé par le Conseil Municipal en la personne de M. Harry BEAUBOIS, directeur des affaires juridiques.

*CM 3 novembre 2009*

## Services municipaux

Les services techniques, la caisse des écoles et le centre communal d'action sociale seront bientôt regroupés sur un seul site, celui de l'AFPA. Pour la réalisation de ce pôle administratif, le Conseil Municipal a décidé de faire son choix à l'issue d'un concours restreint d'architecture et d'ingénierie.

*CM 3 novembre 2009*

## Traitement des déchets

Le Conseil municipal avait, par une délibération du 29 décembre 2000, approuvé la convention de mandat d'étude et de réalisation d'une déchetterie par la SEMAG. Le projet n'étant pas encore parvenu au stade de l'approbation des avant-projets, la collectivité a résilié cette convention afin de désigner un nouveau prestataire.

*CM 22 décembre 2009*

# Flash Municipal



VILLE DU GOSIER

## Sport

Une convention de mise à disposition des installations (quatre courts de tennis et les installations annexes) au profit du Tennis Club de Montauban a été conclue avec la Ville. Grâce à cette convention, l'association, désormais gestionnaire des installations, en assurera l'utilisation et l'exploitation conformément à la convention. Parmi ses obligations, l'accessibilité au plus grand nombre, l'animation, l'enseignement et la compétition du tennis dans le respect du règlement de la fédération française de tennis à laquelle le Club sera obligatoirement affilié.

CM 22 décembre 2009

## Tourisme

La Ville du Gosier a été sollicitée pour participer au dispositif "Agents Mobiles d'Information touristes croisières", ou A.M.I. touristes croisières. Unique dans la Caraïbe, il contribue à assurer depuis 2008 l'accueil, l'information, l'orientation et la sécurisation des visiteurs dès l'arrivée des bateaux de croisière par une présence active sur l'ensemble du périmètre touristique. Le Conseil Municipal a donc approuvé le recrutement d'une trentaine d'agents en Contrat d'Accompagnement à l'Emploi (CAE) sur une période de six mois. La participation de la Ville s'élève à 8 722,67 €, dans le cadre d'un budget dont le coût total atteint 317 009,00 €.

CM 22 décembre 2009

## Championnat de France des élus

Une délégation de la Ville du Gosier, composée des conseillers municipaux Julien BONDOT et Franck RENE s'est rendue aux championnats de France des élus de cyclisme sur route qui ont eu lieu à Arvilliers dans la Somme le 19 septembre 2009. Leur classement : 21<sup>e</sup> et 26<sup>e</sup> sur 46 participants de leur catégorie. L'ensemble des participants a exprimé le souhait de voir un jour ce championnat organisé en Guadeloupe.

## Hommage

Le Conseil Municipal a souhaité à l'unanimité rendre hommage à l'œuvre réalisée par les prédécesseurs de l'actuel Maire, en baptisant du nom de M. Léopold HELENE la nouvelle salle de réception et du nom de Jacques GILLOT la salle de délibérations. Le sénateur GILLOT, très ému, a exprimé le souhait que cette salle **"soit un lieu de débats, comme nous l'avons toujours eu ici, un débat pour notre commune mais aussi pour notre pays"**.

CM 3 novembre 2009



Crédit photo : © Philippe Virapin

La salle de délibérations baptisée Jacques GILLOT

La délégation gosiérienne au championnat de France des élus



# Action Municipale



## Gosier, chantier d'avenir !

Forte de la conviction selon laquelle *“la meilleure façon de prédire l'avenir, c'est de le créer”* (P. Drucker), la Ville du Gosier est résolument tournée vers l'avenir. En effet, c'est tous les jours que l'on construit la ville de demain. Et ne dit-on pas, d'ailleurs, que demain commence aujourd'hui ?

Réhabilitation des mares, embellissement du bourg, piscine en eau de mer, réfections et amélioration des routes,

extension de l'Hôtel de Ville et de la Médiathèque Raoul Georges Nicolo, Palais des Sports... Qu'ils soient à l'état de projet, en cours de réalisation ou livrés, tous ces chantiers ont pour tous pour objectif d'améliorer le cadre de vie des Gosiériens, tout en renforçant l'attractivité du Gosier.

Passage en revue de quelques ouvrages qui vous faciliteront la vie !

### Les carbets du bourg

**Localisation :** Boulevard du Général de Gaulle

**Début du chantier :** juin 2009

**Coût de réalisation du chantier :** 100 000 €

**Maîtrise d'œuvre :** Service Techniques

Cinq carbets ont été construits dans le bourg en 2009. En plus de faciliter le quotidien des commerçants et artisans qui s'y abritent la journée, leur construction a été l'occasion de sécuriser l'ensemble de la zone par la pose de gardes-corps.



# Action Municipale



## Le Palais des Sports

### Localisation :

Parc de la Cocoteraie, Bas-du-Fort

### Début du chantier :

Juillet 2008

### Coût de réalisation du chantier :

17 998 000 €

### Maîtrise d'œuvre :

AR ARCHITECTURE & DELTA INGENIERIE

### Caractéristiques :

Plate-forme de 7500 m<sup>2</sup> à portée régionale.

### Capacité d'accueil :

6000 places debout et 2 900 places assises.

Le Palais des Sports proposera au public un large choix de manifestations sportives et culturelles, grâce à un Dojo (pour les arts martiaux), une salle principale à dominante sport de ballons, une salle polyvalente avec une salle annexe de musculation, des espaces de restauration, des vestiaires et sanitaires, un espace de stockage. La structure comprendra en outre des bureaux pour les ligues sportives (hand ball, volley ball, basket ball), faisant de Gosier une capitale du sport !

S'inscrivant dans un projet global d'aménagement du territoire, le parc de la Cocoteraie comprendra à terme les installations sportives de la Ligue de Tennis et un lycée polyvalent.

## Reconstruction et extension du complexe de tennis Lambert Lamby

### Localisation :

Bas-du-Fort

### Début du chantier :

décembre 2007

### Coût de réalisation du chantier :

4 160 000 M €

### Maître d'œuvre :

ANONYM' ART & INFRAPLUS

### Maîtrise d'ouvrage déléguée :

SEMSAMAR

La Ville du Gosier a décidé de restructurer les infrastructures de la Ligue de Tennis de Bas-du-Fort, afin de répondre aux besoins croissants de ses licenciés, dont le nombre grandit d'année en année et pour permettre la tenue de manifestations nationales voire internationales.

Le complexe de tennis Lambert Lamby disposera in fine de courts rénovés et éclairés (dont trois en terre battue), deux terrains de squash et de gradins d'une capacité totale de 2 010 places (710 fixes et 1 300 amovibles). Y seront également ajoutés des locaux techniques et sanitaires ainsi qu'un pôle administratif de 240 m<sup>2</sup> pour organiser la gestion quotidienne du site, comprenant un club-house de 131 m<sup>2</sup> pour accueillir et restaurer les visiteurs lors de manifestations.

Ce nouveau complexe de tennis permettra à la Ligue de Tennis, gestionnaire, d'ajouter à son activité traditionnelle (accueil des scolaires, centre d'entraînement de haut niveau, de location de courts) l'organisation ponctuelle de manifestations d'envergure nationale voire internationale.

# Action Municipale



## L'espace Multi Accueil de la petite enfance

**Localisation :** Pointe de la Verdure, Montauban

**Début du chantier :** mai 2008

**Coût de réalisation du chantier :** 3 181 128 €

**Maîtrise d'œuvre :** Véronique BIGEARD & DELTA INGENIERIE

**Maîtrise d'ouvrage déléguée :** SEMSAMAR

La Ville du Gosier renforce ses équipements destinés à la petite enfance : la création de l'espace multi accueil de la petite enfance à la Pointe de la Verdure répond à une demande forte des familles du Gosier.

La structure comporte une crèche (40 places), une halte-garderie (15 à 20 places), un Relais Assistance Maternelle (RAM) de 10 places et, enfin, un lieu d'Accueil Parents-Enfants (LAEP), espace de rencontre et d'échanges.

La gestion en a été confiée à un partenaire privé, Culture d'Enfance, ayant une connaissance approfondie de ce secteur d'activité.

## Création d'un parking urbain et d'une esplanade

**Localisation :** Boulevard Amédée Clara

**Début du chantier :** 2011

**Coût de réalisation du chantier :** 1 500 000 €

Ce projet vise à rééquilibrer l'espace urbain suite à la réalisation de l'extension de l'Hôtel de Ville en surplomb du square de la Rénovation. La déclivité du sol sera mise à profit grâce à la création d'un parc semi-enterré de stationnement (40 places). Au-dessus de celui-ci naîtra un nouveau lieu de vie (et de vue !), l'esplanade. Prolongeant le boulevard, celle-ci sera ombragée et aménagée (restauration légère, sanitaires publics, etc).



# Action Municipale



## Piscine en eau de mer

**Localisation :** Anse Tabarin

**Début du chantier :** courant 2010

**Coût de réalisation du chantier :** 592 480 €

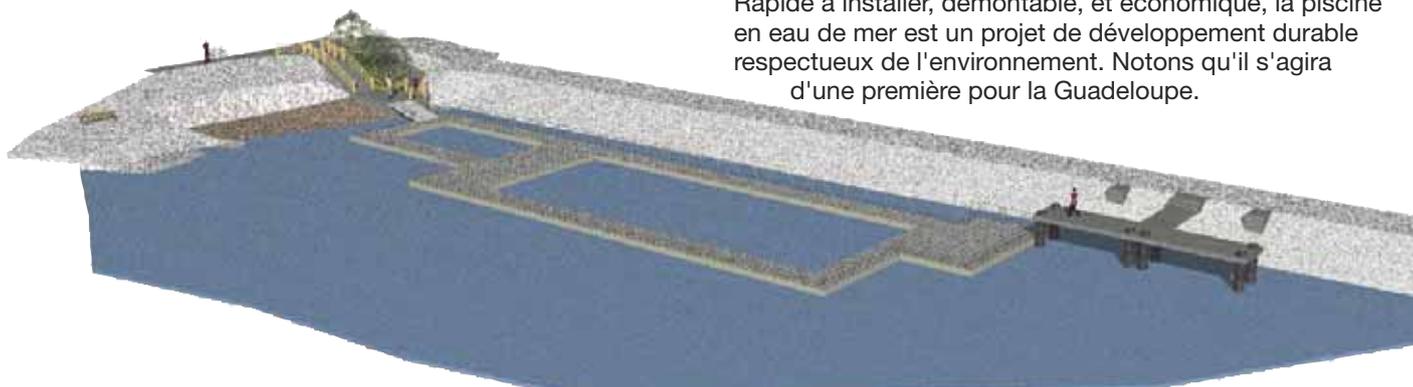
**Maîtrise d'œuvre :** DELTA INGENIERIE

La piscine en eau de mer est une structure flottante en milieu naturel. L'installation, basée à l'Anse Tabarin, comprendra deux bassins avec :

- 1 bassin de 25 m de long et de 10 m de large avec 8 couloirs (une surface de 250 m<sup>2</sup>) ;
- 1 bassin de 10 m de long et de 5 m de large (une surface de 26m x 31m).

Cette solution, innovante et peu coûteuse, ne nécessitera pas de traitement spécifique hors cas de mauvais temps : elle pourra alors être démontée rapidement. Le reste du temps, la structure permettra d'organiser les activités de natation dans un cadre sécurisé, proche de celui d'une piscine en dur.

Rapide à installer, démontable, et économique, la piscine en eau de mer est un projet de développement durable respectueux de l'environnement. Notons qu'il s'agira d'une première pour la Guadeloupe.



# Action Municipale

## Patrimoine



La mare réhabilitée de Poucet

Crédit photo : © Philippe Virapin

## Ma a Gozyé é léjand ay

A l'occasion des 26<sup>e</sup> journées européennes du Patrimoine, la Ville du Gosier a proposé les 19 et 20 septembre 2009 diverses animations, dont une visite en bus des mares réhabilitées.

L'opération "Ma a Gozyé é léjand ay", qui consistait en une visite en bus des mares réhabilitées du Gosier, a remporté un franc succès. Si deux cars étaient prévus initialement, trois véhicules auront été nécessaires pour déplacer les nombreux gosiériens et touristes ayant adhéré au concept.

### Point de départ : l'anse Tabarin.

Premier arrêt : la source de Poucet. Après une allocution de bienvenue de José SEVERIEN, adjoint au maire en charge du tourisme, Marceau CLAUDE, mémoire vivante de la section de Poucet, a fait office de guide. "Poucet existe depuis que la Guadeloupe existe. La section était un lieu de loisir et de villégiature. Une des attractions était la boutique de Madame BERTHELOT. Son établissement était très couru par l'élite de l'époque qui ne manquait jamais une occasion d'y séjourner. La source était un lieu de bain, mais

aussi de détente et de massage pour les sportifs", a-t-il appris à l'auditoire.

Deuxième arrêt : la mare de Diavet, à Besson. Cette dernière, située en quartier résidentiel, fut la première à avoir été restaurée par la municipalité. M. DIEPPOIS, de l'association les muscades, a rappelé que "par le passé, la mare était un espace de détente, de loisirs. Dans le souci de laisser quelque chose aux générations futures, nous avons travaillé à sa restauration. Nous y avons rajouté de l'eau et introduit des tortues venues de France".

Troisième arrêt : la mare du Pont pavé à Grande Ravine, en présence de nombreux membres de l'ASC Grande Ravine et de l'ASC Cocoyer.

Dernier arrêt : la mare a Bwè, à Cocoyer, où Luc SILVESTRE, Président de l'ASC Cocoyer, a réservé un excellent accueil aux visiteurs : vendeuses, instruments traditionnels, et lewoz auront permis de finir cette 26<sup>e</sup> journée européenne du Patrimoine en apothéose, avant de regagner l'anse Tabarin.

# Action Municipale

## Journée portes ouvertes à la médiathèque

Toujours dans le cadre des 26<sup>es</sup> journées européennes du Patrimoine, la Ville du Gosier a proposé une journée portes ouvertes à la Médiathèque municipale.

La médiathèque Raoul Georges Nicolo a organisé une journée portes ouvertes, le dimanche 20 septembre de 9 heures à 14 heures. Le but : rendre le savoir accessible au plus grand nombre, et notamment au public handicapé. "Le thème des journées européennes réside dans l'accessibilité du patrimoine", a confirmé Marie-Chantal FRANCILLETTE, alors Directrice adjointe de la médiathèque.

L'association Bibli sonag, dont le but est de faciliter l'accès à la culture, notamment aux malvoyants, était présente. Celle-ci offre la possibilité aux malvoyants de lire en écoutant les livres gravés sur CD.

## Démocratie participative

## Les Conseils de quartier : une première en Guadeloupe !

Espace d'information, de dialogue, de propositions et d'initiatives, les Conseils de quartier ont démarré le 30 octobre 2009.



Le 30 octobre 2009 : 1<sup>ère</sup> réunion du Conseil de Quartier n°1, à Labrousse

Les conseils de quartier sont des lieux d'information, d'écoute, de débats et d'expression concernant les projets d'aménagement du quartier, la vie de celui-ci ou encore l'amélioration du cadre de vie. Relais entre services de la mairie, élus et population du quartier, ils sont des forces de proposition. Ils peuvent ainsi soumettre des vœux au conseil municipal, libre de les accepter ou non.

Pour le Maire, il s'agit d'outils aujourd'hui indispensables "si nous voulons faire évoluer notre commune tout en permettant à l'ensemble des habitants de continuer à s'y reconnaître. Nous souhaitons regrouper toutes les composantes de la commune au sein des conseils de quartier. Tout le monde peut y prendre place, sans distinction de race, de religion, ou d'opinion politique : il sont ouverts à tous".

## Développer les quartiers au plus près

Le Maire a indiqué d'une part que les conseils avaient la possibilité de se regrouper dans toutes les sections composant le quartier, et d'autre part, que cette nouvelle institution, dotée d'un budget propre, ne fera pas double emploi avec les associations. L'objectif est bien de développer les quartiers au plus près, relayer les besoins des habitants et les faire participer à l'embellissement et à l'aménagement de la Ville.

Les propositions des Conseils de quartier seront votées lors de réunions préparées et animées par un collectif d'animation. Tenus de se réunir au moins deux fois par an, ces assemblées comptent quinze conseillers et un adjoint de quartier (issu du conseil municipal), assurant le lien avec la municipalité. Il s'agit de :

- Mme Renetta CONSTANT, déléguée au quartier n° 1 (Mathurin, Labrousse, Labouaye, Bas-du-Fort, Grand-Baie) ;
- Mme Marie-Antoinette LOLLIA, déléguée au quartier n° 2 (Moreau, Leroux, Cocoyer, Grand Bois, Champagne) ;
- M. Hector BERTHELOT, délégué au quartier n° 3 (Port-Blanc, Grande-Ravine, Belle-Plaine, Saint-Félix) ;
- M. Jean-Pierre DAUBERTON, délégué au quartier n° 4 (Beumanoir, Petit-Havre, Mare-Gaillard, Pliane).

Pour plus d'informations, vous pouvez contacter Mme Marie-Claude IBO, responsable du service des assemblées, ou Mme Lise COUDOUX, directrice de cabinet, au 05 90 84 86 86.

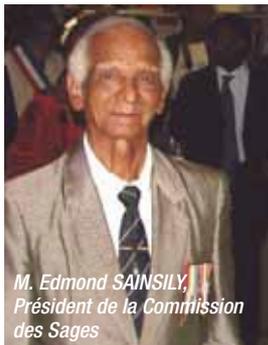


Le 26 novembre 2009, les Conseillers du Quartier n°4 se présentent à la population

# Action Municipale

## Démocratie de proximité

### La Commission des sages, à votre service



*Instance de réflexion et de proposition où siègent les Gosiériens d'au moins 60 ans, la commission des sages peut recevoir les doléances des administrés sur certains domaines relevant de sa compétence.*

La Commission des sages a été créée en 1996, à la demande du Maire, afin d'instaurer une synergie sages / élus au profit du développement de la Commune. En 2006, elle a adopté une charte définissant ses règles de fonctionnement.

Composée d'une vingtaine de membres d'au moins 60 ans, ainsi que de deux conseillers municipaux désignés par le Maire, la commission est apolitique. Instance consultative de réflexion et de proposition présidée par M. Edmond SAINCILY, elle apporte son éclairage au conseil municipal dans divers domaines (transport, sécurité, environnement, patrimoine, culture, loisirs et infrastructures à réaliser). Elle ne dispose ni de l'autonomie financière ni de la personnalité juridique.

Comme l'y autorise l'article 13 de sa charte, les membres peuvent recevoir les doléances des administrés et les faire remonter au bureau de la commission pour étude. *"Nous intervenons à la demande des administrés. Dès qu'une chose ne va pas, qu'il y a un conflit, par exemple familial, une difficulté administrative, on nous appelle. Nous allons toujours visiter pour nous assurer que c'est la vérité. Quand on voit comment ça se passe, on pose des questions et, surtout, on essaie de régler le problème en faisant un rapport au Maire pour lui demander d'intervenir"* explique M. SAINCILY.

Ainsi du monument aux morts, au sujet duquel plusieurs rapports ont été rédigés par les sages, qui exprimaient leur hostilité à ce que le monument reste ouvert, notamment parce qu'il faisait l'objet de nombreuses dégradations, *"ce qui était de l'irrespect pour les morts. Cette année, le Maire est intervenu, ce pour quoi je l'ai félicité"*.

Les sages sont, comme le souligne leur président, tous bénévoles : *"Nous rendons service. Pour ma part, j'agis par conscience"*. Sans doute parce que 24 ans passés comme conseiller municipal laissent des traces... MM. SAINCILY et ALPHONSE, 1<sup>er</sup> Vice-Président (et ancien Président de la commission), ont d'ailleurs été décorés des Palmes d'Or du bénévolat.

Attentifs à l'évolution de leur commune, les sages ont suivi avec intérêt la création des Conseils de quartier. Edmond SAINCILY et ses collègues attendent désormais de *"savoir ce que le Maire attend de nous, maintenant que les Conseils de quartier existent, afin de ne pas empiéter sur leurs compétences."*

*Pour contacter le président de la Commission des sages, écrivez en Mairie ou téléphonez au 05 90 83 68 53, ou au 06 90 56 48 36.*

## Education

### Forcer le respect, c'est possible !



*Le brigadier-chef François DABRICOT et les ASVP à la rencontre des collégiens*

Les Agents de Sécurité de la Voie Publique (ASVP) de la Ville du Gosier ont organisé, sous la houlette du brigadier-chef François DABRICOT, une journée pour promouvoir le respect. Baptisée *"Forcer le respect"*, l'opération visait à sensibiliser les élèves de 5<sup>e</sup> du collège de Belle-Plaine à l'importance du respect mutuel et de la tolérance.



*Sur le parcours du respect*

Les élèves ont suivi un parcours du respect, jalonné de panneaux porteurs de messages forts précisant la notion de respect. A l'issue de ce cheminement, un tournoi de basketball a été l'occasion pour les jeunes de démontrer leur fair-play. Les quatre premières équipes ont reçu une coupe et l'ensemble des participants a reçu un tee-shirt portant le slogan de l'opération : *"Forcer le respect, sa posib. Yes we can"*.



*L'uniforme du jour !*

# Action Municipale

## Insertion

### La soirée de la proximité



Entrée du lieu de rendez-vous, à Périnet

Le 18 décembre 2009 s'est tenue la soirée de la proximité au restaurant "Le Jardin Biguine", à Périnet.



Plusieurs jeunes ont répondu présent

Cette soirée, dont le but est de permettre une rencontre et peut-être créer des liens en toute convivialité entre jeunes, associations, employeurs ou tout autre acteur du territoire était aussi l'occasion de diffuser des informations relatives aux dispositifs et mesures pour la formation, l'emploi ou l'accès aux droits.

L'opération s'inscrit dans une série de rencontres organisées sur l'ensemble du territoire. Visant à favoriser l'accès aux droits et services des jeunes en difficulté sociale, elle a été menée en partenariat avec le Ministère de l'emploi, la Région, la Mission Locale et le service Politique de la Ville.



De nombreux ateliers étaient installés...

### Le village régional de l'emploi

La deuxième édition du village régional de l'emploi s'est tenue les 27 et 28 novembre 2009 au Gosier, à l'Anse Tabarin. Organisée par de nombreux partenaires, dont notamment la Ville du Gosier, la Région et la Mission locale, elle avait pour but de réunir en une seule manifestation l'ensemble des acteurs du monde du travail.

Très fréquenté – près de 800 jeunes ont fait le déplacement, cette manifestation a permis au public de consulter plus de 300 offres d'emplois et de stages. Étaient particulièrement visés les jeunes inscrits à la mission locale, à la recherche d'un contrat en alternance, ayant une expérience professionnelle ou encore diplômés dans un secteur déterminé.

Une soixantaine de recruteurs potentiels (entreprises et associations) étaient présents et disponibles pour de vrais entretiens d'embauches auxquels les jeunes avaient été préalablement préparés (atelier CV, simulations d'entretiens, etc).

L'objectif était de permettre au public de tester son employabilité et d'obtenir des stages, des contrats d'immersion, des missions d'intérim ou, bien entendu, des contrats de travail.



...et surtout de nombreuses offres d'emploi !

# Action Municipale



Le Maire, Président du CCAS, et le Président du Conseil Général honorent leurs invité(e)s



Remise de médaille par le Président et la Vice-Présidente du CCAS, Rose-Aimée SARABUS

## La fête des personnes âgées et handicapées

Le 18 décembre 2009 avait lieu la 18<sup>e</sup> édition de la fête des personnes âgées et handicapées. C'est dire si cette manifestation conviviale, dont le but est de

rompre l'isolement de ces personnes, est bien ancrée sur notre territoire. Expression de la solidarité et de l'affection de la commune, cette journée, organisée par le CCAS, est aussi une marque de respect à leur égard.

Parmi les nombreux invités, trois centenaires ont été honorées : Mme Thérèse MATHIAS née FAIDER, Mme Iréna MARTIAL née MERI, et Mme Jeanne CLOVIS.

Après les prises de parole du représentant des personnes handicapées, M. Etienne MOLIA et M. Clément BORDELAIS, le Maire a exprimé son bonheur de recevoir ses invités dans la salle de réception Léopold HELENE, flambant neuve. Cela a contribué à rendre l'ambiance très chaleureuse, sur une animation musicale enflammée de Kadans.



Au Gosier, la bonne humeur est contagieuse !

# FESTIVITÉS DE NOËL

Des marchés bien achalandés, que ce soit le vendredi ou le dernier dimanche du mois :



Un succès total !



La crèche vivante de l'OMCCS

# Action Municipale

## Noël au Gosier

Noël, pour les Gosiériens, c'est...



Le Mawché Pannyé Gozié spécial noel



Toujours autant de bonnes affaires !



Dernier Vidé Gozyé Aw de l'année 2009



Le respect de la tradition, avec l'association Grain d'or et l'OMCCS, qui ont organisé la soirée "An tan nwèl té nwèl" à Port-Blanc. Succès garanti !



Instru...

... et voix !



# Action Municipale

Des chants de Noël, toujours, qui ont enchanté la Ville toute la soirée du 19 décembre, avec Nwèl Pakala, rendez-vous incontournable...



Un monde fou s'était rendu au Boulodrome !



L'équipe de Nwèl Pakala à l'œuvre



Le groupe Cactus cho, prêt à entrer sur scène !

Des animations commerciales, avec la FAEG



Bikopoët, accompagné de Garry (guitare) et Djokael (ka et percussions)



Démonstration de hip-hop avec Soul Jah

The Happy Hour Quintet, pour une soirée jazz en square



# Action Municipale

## Solidarité



Accueil des artistes par Marie-Flore DESIREE, Adjointe au Maire, Déléguée à la culture

## Lyríkado, concert solidaire

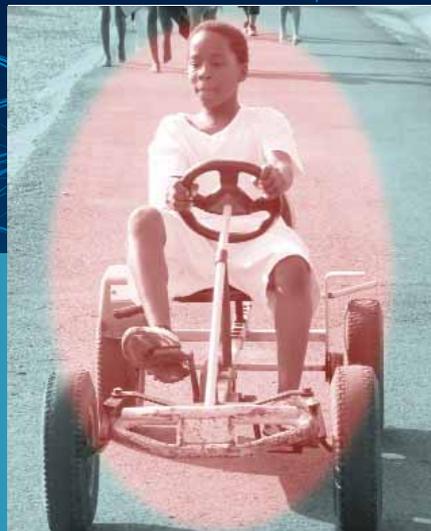
Depuis 1996, trois femmes, Lyn UDINO (mezzo soprano), Marie-Claude BUFFON (soprano dramatique), et Carole VENUTOLO (soprano grand lyrique) ont souhaité mettre leur talent au service d'une cause généreuse : donner des concerts pour lesquels le seul droit d'entrée est un cadeau non emballé pour des enfants défavorisés de 0 à 13 ans. Les cadeaux recueillis à cette occasion sont redistribués par l'intermédiaire d'organismes tels que les Centres Communaux d'Action Sociale.

Constituant une action caritative en même temps que de promotion de l'art vocal, les concerts ont lieu sur plusieurs scènes de Guadeloupe. Le 12 décembre 2009, l'une d'entre elles était celle de la Maris Stella, où se sont produits de nombreux artistes, en plus des co-fondatrices de l'association : Charles COLBAC, Alfred VENTHOU DUMAINE, Grégory BEER, Sandro CILPA, Joël LAROCHELLE, Annick NOËL, Jean ARCHELON, Catherine FLANET, Max JEANNE, Gilbert LAUMORD.



Une partie des cadeaux récoltés

## Action sociale



C'est parti pour une journée dépaysement...

## La sortie des enfants défavorisés avec le CCAS

Deux cents enfants défavorisés du Gosier ont été sélectionnés par le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) pour une sortie festive et de dépaysement, qui leur donne la chance d'accéder à la culture et aux loisirs. Le CCAS a ainsi déjà fait découvrir aux enfants du Gosier des lieux insolites tels que le Domaine de Valombreuse, Beauport, ou encore le cinéma. Cette année, c'est la ferme de Ti Bou...

... A la ferme de Ti Bou !



Les parents n'ont pas été oubliés, puisque parmi ceux-ci, les bénéficiaires de minimas sociaux qui le souhaitent font bénévolement office d'adultes-relais, afin d'avoir des responsabilités. Le fait pour ces parents de travailler en collaboration avec les travailleurs sociaux encadrant les enfants leur permet un accès différent à l'administration. "C'est une journée très attendue par les parents", indique Jocelyne SAMYDE, directrice du CCAS, précisant que la liste des enfants bénéficiaires est modifiée chaque année "afin de permettre que chacun fasse au moins une sortie tous les trois ans".

Le CCAS travaille avec de nombreux partenaires, dont la CAF, l'ADI, mais aussi et surtout les associations du Gosier, telles que l'Association des Habitants de Grand-Baie, Flè a mango, Cap avenir, les centres d'hébergement et de réinsertion sociale, etc.

# Ti Gouziés



**Berthelot, Bordelais, Thénard,  
Popotte, Diomar, Phéron, Mathieu,  
Serva, Saint-Marc, Boisdur, Marbeuf,  
Albéri, Robinet, Gane, Kancel, Louis,  
Soumenat, Radégonde, Pierre-Marie,  
Fifi, Zami, Frédéric, Méridan :**

**ces noms vous inspirent-ils  
un sentiment particulier ?**

**Comme une sensation de hauteur,  
d'air pur et de bon vivre ?**

**Sans doute alors avez-vous au fond  
de vous quelque chose de Grand Bois.**

## Grand Bois, ou la solidarité enracinée

Plusieurs mots viennent à l'esprit quand on pense à Grand Bois : authenticité, tranquillité, nature, tradition, bonheur... Section haut perchée, située dans les Grands Fonds du Gosier, autrefois grenier de la région pointoise, Grand Bois est un véritable carrefour entre les Abymes, Pointe-à-Pitre et Sainte-Anne.

Malgré l'exode rural, elle a évolué, conservant une tradition forte de vie associative et d'entraide. Petit retour en arrière sur une section pleine d'Histoire... et d'histoires !

### Le grenier de la région pointoise

M. Clément Bordelais, dit Achille, ancien de Grand Bois resté fidèle à son quartier, rappelle que celui-ci était "le grenier de la région pointoise. Le sol est vraiment très riche, mais certaines maladies et parasites ont découragé les agriculteurs. Les anciens sont partis et les jeunes ne sont plus intéressés". Pourtant, tout y pousse "fruits et légumes, coton, cacao, café, canne à sucre, manioc... Chaque famille avait des platines pour faire de la farine de manioc. Du temps de la guerre, les gens montaient ici pour s'approvisionner. En échange, ils apportaient du savon ou des tissus pour les gens de la campagne".

C'est d'ailleurs de ces pratiques que tire son origine la chanson "bay coco pou savon", ainsi que le rappelle Léandre Diomar, président de l'association Concorde II.

Les femmes de la section allaient vendre leurs produits à Pointe-à-Pitre "avec des ânes chargés de provisions. Parfois elles en avaient tellement qu'elles en portaient aussi sur la tête". Après la vente de leur production, elles revenaient "avec de l'huile de morue, du cochon salé, et d'autres choses que nous n'avions pas, pour nourrir la famille". Certaines étaient aussi marchandes de lait : "elles passaient collecter le lait dans les familles pour aller le vendre à l'hôpital et sur Pointe-à-Pitre.



La Chapelle notre Dame de la Délivrance

# Ti Gouziés

*C'était très délicat à préserver, il fallait beaucoup d'hygiène pour éviter les microbes". Les marchandes de pain, quant à elles, "venaient à pied dans tous les coins pour vendre le pain".*

Voilà pourquoi M. BORDELAIS, ému, rappelle que *"c'était une campagne où l'on était pauvre, mais pas malheureux. On ne manquait de rien".* Pour lui, il faut d'autant plus inciter les jeunes à prendre la relève que *"les terres agricoles ont été préservées. Les gens construisent surtout sur les hauteurs, alors que les cultures sont à flanc de mornes ou dans les fonds. Tout est boisé aujourd'hui, alors que dans le temps, il y avait beaucoup de clairières, des jardins, des animaux. L'activité était extraordinaire ici. C'était vraiment très vivant"*.



*Grand Bois : sa "Maison pour tous", sa chapelle...*

Quand on a délaissé l'agriculture, à partir des années 60, Grand Bois a souffert de l'exode rural, sans la priver de sa principale richesse : des hommes et des femmes solidaires.



*...son école !*

## L'entraide et le partage : des valeurs cultivées

*"Quand il faisait mauvais temps, nous nous regroupions pour nous aider les uns les autres. Lorsqu'un chef de famille mourait, tous les autres membres de la communauté se rassemblaient pour faire le jardin de la veuve, de sorte qu'elle n'avait plus qu'à récolter".*



*Grand Bois, section haut perchée !*

Les habitants prenaient également soin des mares, de deux types : *"pour boire et pour laver le linge. C'était très propre et protégé. Chaque année, les gens se réunissaient pour nettoyer. L'eau était très claire et très fraîche : personne n'est mort ! Ces mares sont toujours là, mais sont peut-être un peu polluées, maintenant"*.

Un lieu incarne cet esprit d'entraide et de concorde : le triangle de Grand Bois, sur lequel sont regroupés la Chapelle, l'école primaire et le siège de l'association Concorde II. Ce terrain appartenait à Mme Ménerville Veuve Sinor, conseillère municipale, qui en a fait don à l'Evêché (à condition qu'on lui fasse une messe chaque année – *"mais c'est peut-être tombé en désuétude..."*), qui a lui-même permis d'y construire l'école et le siège de l'association Concorde II.

## Des déplacements peu aisés

Les moyens de transports privilégiés étaient alors la charrette à bœufs : *"celles des Lutin, des Albéri passaient par des chemins presque impraticables – ou encore le cheval. Tout le monde en avait deux ou trois pour aller à un enterrement, ou pour faire les courses, voir les amis. C'était joli ! Lors de la fête patronale, les cavaliers bien habillés et les chevaux bien astiqués, défilaient, faisaient des démonstrations en traversant le bourg. Les gens venaient nombreux, car c'était très beau à voir. Il y avait aussi des courses équestres - souvent gagnées par les chevaux de Grand Bois, d'ailleurs..."*. M. BORDELAIS rappelle d'ailleurs que *"les frères DIOMAR étaient de fameux jockeys, ainsi que Saintel Méridan – il est même mort à cheval"*.



# Ti Gouziés



Clément BORDELAIS, mémoire vivante de la section, en compagnie de Marie-Antoinette LOLLIA, Adjointe au Maire

Pour assister et participer à la fête, d'ailleurs, "chaque famille d'ici - même modeste - avait une petite maison au bourg. On appelait cela un pied-à-terre. Lors des fêtes, tout le monde s'y rassemblait. On pouvait se retrouver à 12 dans une maison !"

Par contre, aller à l'école, "comparé à maintenant, c'était tout un problème. Il y avait de petites écoles privées tenues par les demoiselles de la section (citons Laurianne BORDELAIS, Rosella THENARD, Mesmene SYLVESTRE, Line BORDELAIS) qui regroupaient les plus petits et leur enseignaient à lire et compter. Mlle SYLVESTRE me disait que si j'apprenais bien à l'école, elle m'offrirait une bicyclette. A l'époque, c'était un rêve ! J'avais 5 ans, j'y croyais comme on croit au père Noël et je m'efforçais d'étudier pour avoir ma bicyclette - même si je ne l'ai jamais eue ! Ça m'a vraiment motivé pour apprendre !"

Quand les enfants avaient grandi, on les inscrivait à l'école du bourg, "où nous allions à pied et en courant depuis le départ. Si l'on arrivait en retard, on était puni par le directeur ou la maîtresse ! Nous devons être très physiques. En une journée, nous faisons des kilomètres". Sans compter qu'en revenant de l'école, les enfants les plus grands devaient aller déplacer les animaux. "On n'avait pas autant de temps que ceux d'aujourd'hui, avec internet, les consoles, etc. On ne jouait que le jeudi, quand nous n'avions pas classe. On pratiquait le football avec les fruiyapins verts, très résistants".

Le retour de classe pouvait poser problème quand il pleuvait fort, notamment à Grande Ravine. "Il n'y avait pas de pont. S'il pleuvait fort, la ravine débordait et pouvait emporter des charrettes et des bœufs, si bien que l'on ne pouvait plus passer. Nous devons retourner dormir au bourg". Le danger était réel : dans les années 40, un jeune homme, appelé Simon, s'y était noyé. Son corps était remonté à la surface après trois jours. "Nous avons neuf ans, et ça nous a vraiment impressionnés. Je n'oublierai jamais cette image..."

## L'école, lieu de vie incontournable

Avec toutes ces difficultés, les écoliers étaient doublement motivés. Est-ce pour cela que beaucoup de grands hommes du Gosier ont leurs racines à Grand Bois ? Ainsi en est-il du "Docteur HÉLÈNE, de Jacques GILLOT, ou même de l'actuel Maire, qui y ont des souches. La famille BERTHELOT a produit des adjoints au maire, comme celle des THÉNARD".

Pauvre, mais joyeuse, la jeunesse "montait des pièces de théâtre, chez des particuliers ou en plein air. On jouait des classiques, mais on inventait aussi. C'était fait avec humour, et nous avions notre public ! Maintenant, les jeunes générations ont la chance d'avoir la maison des associations, même si on ne les y voit pas beaucoup..."

Un élément qui évoluera peut-être, tant l'association Concorde II s'implique auprès des enfants : l'école primaire Thurène Thénard, fondée en 1951, scindée en école maternelle et élémentaire à partir de 1988, bénéficie pleinement de son action.

Mme Louisianne BORDELAIS-SOULEZ, directrice de la maternelle depuis 1977, souligne que si l'école est aujourd'hui très cotée (on vient s'y inscrire même de Sainte-Anne), c'est grâce à cette cohésion des habitants, qui protègent leur école.

"Ils s'investissent pleinement et sont un vrai soutien. C'est une des rares écoles où les parents expliquent aux nouveaux comment cela doit se passer, et où l'on préfère demander à l'enfant comment il s'est comporté plutôt que de demander si la maîtresse a été gentille".

Un témoignage confirmé par Marie-Antoinette LOLLIA, conseillère municipale, qui a longtemps été, à partir de 1989, à la tête de l'association des parents d'élèves de l'école. "A l'époque, il n'y avait pratiquement pas d'enfants. Avec des kermesses et beaucoup d'actions de mise en



Louisianne BORDELAIS-SOULEZ, Directrice de la maternelle, Léandre DIOMAR, Président de Concorde II, Marie-Antoinette LOLLIA et Jocelyn PATER, Trésorier de Concorde II

# Ti Gouziés

valeur, nous avons attiré de nombreux élèves, au point qu'aujourd'hui, par manque de place, on est obligé d'en refuser certains".

Lucien CERIL, directeur de l'école élémentaire depuis 14 ans à Grand Bois, confirme ce problème : "Quand je suis arrivé, il y avait quatre classes. Maintenant, avec neuf classes et 214 élèves, nous avons un réel problème d'espace".

## Grand Bois aujourd'hui et demain

Grand Bois a su rester un lieu chaleureux et accueillant. De nombreuses manifestations animent Grand Bois, comme la semaine culturelle de Concorde II, qui commence le 1<sup>er</sup> mai par une course cycliste très prisée, le Grand prix Concorde II. "Tous les grands noms du cyclisme y participent. C'est noir de monde" souligne Clément BORDELAIS. La semaine bat ensuite au rythme des léwoz, animations de danse, et podiums.

Toujours en mai, ont lieu des animations religieuses, une procession et la rencontre mariale. Comme le rappelle M. BORDELAIS, "il y a beaucoup de dévotion à Marie. Notre chapelle est dédiée à la Vierge Marie de la Délivrance". La fête de la chapelle, d'ailleurs, a lieu en novembre. La section a monté une chorale, dirigée par M<sup>me</sup> Jeanne ALBÉRI, qui répète chaque samedi à 16h30 ; celle-ci a déjà donné des concerts au Gosier et ailleurs.

Les habitants regorgent d'idées pour améliorer encore le quotidien : "Nous avons un terrain difficile, avec un dénivellement très fort. On peut exploiter cette difficulté pour mettre des murs de soutènement avec des terrasses fleuries. Il faut aussi planter à certains endroits, car ce sont les racines qui tiennent la terre. Il nous manque aussi des aménagements sur les bas-côtés".

Autre piste : le tourisme rural. Concorde II organise déjà des marches annuelles par les sentiers de terre, en juin. "A Pâques, les scouts campent à fonds Saint-Louis. On pourrait aussi faire un circuit touristique, pour visiter certains sites pleins de légende, comme par exemple la roche de La Forêt, située sur la route entre Mare Café et Grand Bois. On dit qu'en se décrochant du morne, elle a emporté un grand propriétaire de la section et tout son attelage. On dit que le fer de la charrette est resté longtemps visible. Depuis, les gens croyaient y voir des esprits et avaient peur".

Des idées qui ne manqueront pas d'être travaillées au sein du Conseil de quartier. Mme Lollia, déléguée au quartier n°2, ne doute pas que "si M. Bordelais, comme tout citoyen intéressé, présente ses idées au Conseil et qu'il le convainc, cela aboutira à des propositions au Conseil Municipal pour valoriser non seulement Grand Bois, mais tout le quartier n°2 (Grand-Bois, Leroux, Champagne, Moreau, Cocoyer). Nous avons déjà désigné le collectif d'animation. Les projets d'embellissements du quartier verront le jour".

## Concorde II, 36 ans d'engagement

Créée en 1974, Concorde II est une association d'éducation populaire intervenant dans les champs culturel, éducatif et sportif.

Son travail a beaucoup fait progresser le quartier et l'école : "nous travaillons en étroite collaboration avec Concorde II, qui intervient souvent, que ce soit pour le théâtre, le ping-pong, l'informatique" indique Lucien CERIL, directeur de l'école.

Léandre DIOMAR, Président, et Jocelyn PATER, trésorier, expliquent : "Nous avons à cœur d'inclure la population dans toute démarche. D'ailleurs, ce bâtiment, "La Maison pour tous", qui est notre siège, s'est fait grâce au koudmen, des fondations au toit".

Les bénévoles de l'association font de l'accompagnement à la scolarité, c'est-à-dire de l'éveil (à la culture, à la musique, à la danse...).

L'association dispose d'un espace multimédia doté de neuf postes informatiques. Un formateur bénévole assiste les enfants et les adultes qui le souhaitent.

Enfin, autre atout très important : "nous disposons d'un CLSH permanent, tous les mercredi, pour les petites et les grandes vacances", indique Léandre DIOMAR.



Léandre DIOMAR, Président, Jocelyn PATER, Trésorier, Denise MOULIN, Assistante de gestion



L'accompagnement à la scolarité bénéficie à 21 enfants 4 fois par semaine, sous la houlette de Claudia PEROUVAL, responsable d'activité, et des bénévoles Clémence SCHUTZ et Jean-Luc MONDOR.

## Grand Bois, ma section

Marlène BORDELAIS, conseillère municipale, est émue quand elle évoque sa section et surtout "cette convivialité, cette manière de faire ensemble. Même si c'est moins fort qu'avant, grâce à Concorde II, c'est toujours là. L'association n'a pas de parti pris, elle travaille pour et avec tout le monde. C'est la concordance même de Grand Bois. Cette solidarité a fait notre section et fera le Gosier et la Guadeloupe de demain. C'est ce que je voudrais transmettre à nos enfants".



Marlène Bordelais, Conseillère municipale

Avant, "en sortant de l'école, on faisait nos devoirs, puis on allait dans les champs. On riait, on mangeait des cannes avec les cousins, les camarades de classe et leurs parents. Ce n'était pas du travail pour nous. Après, on allait chercher des mangues. En ce temps là, on n'était pas vissés devant la télé".

Sa grand-mère le savait, qui disait souvent : "gran frich pati, palissade à la dérive : quand les grandes personnes s'en vont, les jeunes font n'importe quoi. Il n'y a plus personne qui arrache les mauvaises herbes du jardin, qui montent sur la palissade. J'aimais ma grand-mère et je pense que tout ce que j'ai en moi, c'est elle qui me l'a donné".

# L'éca du Gosier

## Aides aux entreprises

### La Fédération des Acteurs Economiques du Gosier est née !



Corinne REDUIT, Présidente de la FAEG

Créée le 25 juin 2009 sous l'impulsion de la commission Développement économique et de son président Solaire COCO, la Fédération des Acteurs Economique du Gosier (FAEG) réunit, ainsi que l'a expliqué Corinne REDUIT, présidente, "tous les commerçants, artisans, professions libérales qui le souhaitent. Son objectif est d'accompagner, de conseiller, d'assister et de défendre les intérêts de ses adhérents. Elle a par ailleurs également pour objectif la mise en place d'animations commerciales au Gosier, en partenariat avec la Ville".

Reconnaissant que l'organisation des animations de Noël était "difficile à mettre en œuvre parce que nous disposions de peu de temps", Corinne REDUIT espère que pour la mise en œuvre des projets à l'étude, "tous les commerçants joueront le jeu pour aboutir à des réalisations positives. Pour cela, il faut que certains changent leurs habitudes, car les animations – qu'ils demandent – se font pour eux, mais aussi avec eux. Nous pouvons faire de belles choses ensemble".

Pour l'instant, "nous sommes encore en train de nous structurer, nous établissons un fichier d'adhérents potentiels. Nous devons encore disposer un local et d'outils de travail".

La Ville, qui a déjà alloué une indemnité de 2 000 € aux commerçants riverains du Boulevard du Général de Gaulle, dont l'activité a été gênée par les travaux d'enfouissement des réseaux aériens, continuera naturellement à accompagner ses commerçants.

Comme il se doit en ce premier mois de l'année, la Présidente a adressé ses vœux "à tous les acteurs économiques du Gosier, à la municipalité, et à toutes les personnes qui ont travaillé à la première édition de "Gosier en fête".

Contact : 0690 715 775 - Mail : faeg97190@orange.fr

### Des chefs d'entreprise et porteurs de projets informés

La journée régionale d'information pour les chefs d'entreprise et les porteurs de projet s'est tenue le 8 octobre 2009 à l'Hôtel de Ville du Gosier. Organisée par le service Accompagnement des entreprises de la Région Guadeloupe, l'opération a réuni divers partenaires intervenant dans le champ économique, dont notamment l'association Guadeloupe Expansion ou encore la Mission locale.

L'objectif : répondre à la demande d'information des entreprises et des porteurs de projet – notamment sur les possibilités d'aides dont ils peuvent bénéficier. La formule retenue a privilégié les entretiens individualisés plutôt qu'une grande messe.

Avaient notamment fait le déplacement des responsables associatifs, tels M. Paul CLAIRE, responsable de l'Association des Habitants de Labrousse, M. et Mme SILVESTRE, du Jardin Alexina, mais également des personnes en recherche d'emploi, comme Mlle Manuella Eustache, envoyée par la Mission Locale. "Je recherche une formation", a expliqué cette dernière, "et ce genre de manifestation peut aider lorsqu'on ne réussit pas toute seule".



José SEVERIEN, adjoint au Maire, a ouvert la manifestation



Manuella EUSTACHE, en recherche active d'informations et de formation

# L'éca du Gosier

## Services aux entreprises

### Gosier doté d'un Point Multi Services !

Le 30 septembre 2009, était inauguré le Point Multi Services de la Ville du Gosier, installé dans le hall de l'ancien hôtel Orchidée, au 32, boulevard du Général de Gaulle.



Le Maire du Gosier en compagnie de C. Koury, présidente de la CCI de Pointe-à-Pitre

Le Maire, Jean-Pierre Dupont, a salué *"l'excellente initiative de la Chambre de Commerce et d'industrie (CCI) de Pointe-à-Pitre au profit des commerçants du Gosier, acteurs incontournables de la vie économique du Gosier"*.

Cette borne est l'un des aspects du dispositif d'accompagnement de la CCI dont l'objectif est de rendre plus accessibles les prestations de conseil et d'assistance aux chefs d'entreprise.

En effet, le PMS est une borne multimédia (composée d'un ordinateur et d'une imprimante) permettant de contacter directement et gratuitement un conseiller technique de la CCI, d'accéder au CFE net, de télécharger des documents d'intérêt économique et d'accéder au fonds documentaire et à la boutique de la CCI.



Le PMS du Gosier est hébergé par Patricia Romanos, de la boutique Nat'Aroma.

Son adresse :  
Ancien Hôtel Orchidée (face au restaurant "Les quatre épices")  
32, Bld du Général de Gaulle  
Horaires d'ouverture :  
9h - 13h / 15h - 19h30  
Téléphone : 06 90 63 36 18

Patricia ROMANOS, Boutique Nat'aroma

## Services postaux

### Le bureau postal du bourg rénové

La Poste a inauguré le 14 novembre 2009 les nouveaux locaux de l'agence du bourg du Gosier. La Directrice de l'agence Lovely Esdras et son équipe ont accueilli de nombreux invités dont Jocelyn Cuirassier, 2<sup>e</sup> adjoint au maire, Jacques Rapoport, Directeur général de l'enseigne La Poste, Nicole Carrel, Directrice exécutive, en charge de l'Outre-mer et ancienne directrice régionale en Guadeloupe et, enfin, Jean-Claude Manéré, actuel directeur régional.

Jocelyn Cuirassier a rappelé que *"la municipalité et la Poste ont un objectif commun : permettre aux administrés de mieux vivre dans leur ville. Vous contribuez à renouveler l'éclat de la zone, tout en améliorant les services à la population"*.

Propos confirmés par la Directrice d'agence : *"Notre plus beau cadeau est de lire chaque jour la satisfaction dans le regard de nos clients. Notre but est la satisfaction de 95% de nos clients. Si l'aspect esthétique est important, la fonctionnalité n'a pas été oubliée. Nous avons agrandi l'espace client. La clientèle aura à sa disposition un deuxième conseiller bancaire, ainsi qu'un gestionnaire de clientèle"*. A en croire le 2<sup>e</sup> Adjoint au Maire, qui a exprimé le souhait de la Ville de *"développer un partenariat avec La Poste"*, l'amélioration des services offerts aux usagers n'est pas près de s'arrêter.

Horaires, accueil, bureaux, salle de repos : tout a été repensé pour le confort des clients. Plus conviviaux et plus lumineux, les nouveaux locaux de l'agence sont surtout plus pratiques : *"Le rez-de-chaussée est désormais uniquement consacré à l'accueil et aux services à la clientèle. L'administration a été déplacée au sous-sol"* a expliqué Colette Séné, Directrice de la communication et de l'action territoriale.

Afin de réduire le temps d'attente à 10 minutes, affranchissement, remise de chèque, distributeurs de billets pourront se faire grâce à des automates, dont le nombre a doublé. Une boutique à l'attention des professionnels et des particuliers a également été installée.

Nouveaux horaires : 7 heures 30 à 16 heures en continu.



Jocelyn CUIRASSIER, Adjoint au Maire, en compagnie des dirigeants de La Poste

# L'Île du Gosier

**Santé**

Crédit photos : © Intermedia Dom



## La Clinique de Choisy, au cœur de la Ville

*Une équipe accueillante...*



*Choisy, c'est un accueil chaleureux*

### **Choisy express :**

#### **Plus de 200 salariés.**

150 emplois créés en dix ans (infirmiers, kinés, aides-soignants, brancardiers, assistantes sociales, ergothérapeutes, psychomotriciens, secrétaires médicales...).

#### **Près de 300 patients jour**

### **Plusieurs secteurs d'activités :**

- 1 centre de dialyse : cohorte de 200 patients dialysés trois fois par semaine (soit près de la moitié de la population dialysée de l'île).
- 1 centre de rééducation fonctionnelle de 50 lits et places (en hospitalisation complète et en hôpital de jour).
- 1 unité de réveil post-coma de 5 lits.
- 1 service de médecine à orientation cardiovasculaire, diabète, hypertension de 15 lits.

- 1 structure d'Hospitalisation à Domicile (HAD), prenant en charge une trentaine de patients sur les communes de Gosier, Pointe-à-Pitre, Abymes, Saint-François, Sainte-Anne.
- des consultations de spécialistes en néphrologie, neurologie, nutrition...
- 1 centre d'imagerie médicale (radiologie, échographie) et 1 laboratoire d'analyse de biologie médicale

### **Ses points forts :**

- L'accueil et le personnel. Son objectif : optimiser les conditions de prise en charge des patients.
- La consultation pré-dialyse, qui permet aux patients prochainement dialysés de mieux la vivre grâce à une consultation de diététicien, psychologue et infirmière référente.
- Un appareil d'isocinétisme, qui permet la rééducation dans des conditions de prise en charge optimales en évitant tout risque de blessure.
- La création d'un outil innovant : le dossier médical informatisé du patient "**CORIANIS**" et son module "**management et performance**". C'est un outil "*Made in Choisy*", développé par des professionnels de santé de la Clinique de Choisy pour les professionnels de santé. Il va être commercialisé dans d'autres établissements de santé publics et privés des DOM et aussi en Métropole à partir de 2010.

# L'éca du Gasier



*Et détendue !*



*Des Chambres modernes...*



*Tout comme les équipements !*

Credit photos : © Intermedia Dom

# L'Éca du Gosier

Crédit photo : © Intermedia Dom



Sébastien TOURNEBIZE,  
Directeur

## Entretien avec le Directeur de la Clinique de Choisy, Sébastien Tournebize.

### Pouvez-vous nous présenter votre établissement ?

Les établissements Clinique de Choisy et Centre Médical Renée Lacrosse (CMRL) ont été créés par le docteur Roland Lacrosse sur Saint-Claude. En 1976, à la suite de l'éruption de la Souffrière, l'établissement a été scindé en deux : le CMRL est resté sur Saint-Claude, avec une soixantaine de lits de gériatrie ; le second était situé à Sainte-Anne, avec des activités de convalescence et de médecine. En 1988, au décès du fondateur, son fils le Docteur Philippe LACROSSE, a repris les deux cliniques avec l'objectif de pérenniser et de développer les activités.

### Notre souhait : nous inscrire dans la vie de la ville

En août 1999, nous avons créé un centre de dialyse pour prendre en charge les patients avec insuffisance rénale chronique. Nous avons ensuite transféré la Clinique de Choisy au Gosier en novembre 2005, sur l'ancien site de l'hôtel Ecotel de Montauban.

### Pourquoi ce transfert ?

C'est ce qui correspondait le mieux à la volonté de l'établissement dans le cadre de son projet social et de développement, mais aussi de son projet financier. A l'époque, l'Ecotel n'était plus exploité, il était bien situé, attractif pour toute la population de l'agglomération pointoise. Ceci nous a permis de trouver une solution pour une partie du personnel ex-Ecotel sans emploi et en fin de droits. Nous avons ainsi mis en place un projet social pour la réintégration de neuf d'entre eux. D'autre part, la transformation de l'hôtel en clinique nous a permis de réaliser notre transfert dans de bonnes conditions d'exploitation.

### Quels sont vos projets ?

Nous avons vocation à nous inscrire dans le Schéma Régional d'Organisation Sanitaire de la

Guadeloupe. Nous souhaitons ainsi que notre projet réponde aux besoins de santé publique de la population, tout particulièrement celle du Gosier. Nous souhaitons fortement collaborer avec la Mairie dans le cadre de nos projets de développement d'activités et plus particulièrement en ce qui concerne les personnes âgées, mais aussi lors d'évènements tels que le Téléthon, les rencontres handisport, etc.

Notre principal projet pour 2011 est le transfert du CMRL sur un terrain contigu à la Clinique de Choisy. Il prendra en charge une soixantaine de patients en gériatrie, dont cinquante lits d'EHPAD et une dizaine de lits de soins de suite gériatrique, ainsi que des places d'hôpital de jour gériatrique.

Notre souhait : nous inscrire dans la vie de la ville, être une passerelle entre les différentes générations représentatives de notre commune.

Par exemple, quand le CMRL aura été transféré à Montauban, nous pourrions tisser des liens avec les classes de collège pour favoriser des rencontres intergénérationnelles. Nous envisageons même des partenariats sur la restauration, afin que les gens de l'extérieur puissent venir déjeuner avec les aînés.

Nous comptons développer des projets innovants, qui créent de l'emploi sur la commune. Nous envisageons la prise en charge d'une cinquantaine de lits d'EHPAD (Établissement d'Hébergement pour Personnes Âgées Dépendantes) supplémentaires, avec une petite unité de 13 lits Alzheimer.

Nous souhaitons aussi développer nos capacités face aux besoins des patients en rééducation. L'idée est de développer la prise en charge des affections neurologiques et de l'appareil locomoteur, ainsi que la rééducation cardiovasculaire et des troubles du métabolisme.

# Vie Associative et Culturelle

## Insertion

### Marie-Luce Penchard en visite à Passerelle plus



La ministre, en compagnie notamment de Patrice PIERRE-JUSTIN, élu

La secrétaire d'Etat chargée de l'Outre-Mer, Marie-Luce Penchard, en visite officielle en Guadeloupe, s'est rendue le 10 octobre 2009 au siège de l'association Passerelle Plus, créée en 2001, pour découvrir les ateliers d'insertion mis en place depuis un an dans le cadre du projet "Décllic". Destiné aux publics rencontrant des difficultés d'insertion dans l'emploi, ce dispositif repose sur la mise en place d'ateliers "vocationnels". "Nous cherchons à provoquer un déclic - d'où le nom du projet - avec un environnement valorisant pour les personnes, qui se situent comme de futurs professionnels. Nous prenons le temps de les accompagner jusqu'à ce qu'ils soient assez autonomes pour engager une démarche active d'emploi" explique Anne-Marie Blandeau, consultante pour le développement de l'association et conceptrice du projet.

La réputation et la sphère d'intervention de l'association ayant depuis longtemps dépassé les limites du Gosier, c'est tout naturellement que le Préfet a proposé à la Secrétaire d'Etat chargée de l'Outre-Mer de se rendre au siège de Passerelle Plus. "Ça nous est tombé dessus ! Nous n'avons rien demandé mais, bien sûr, nous sommes ravis !" indiquait Philippe de Saint-Michel, Directeur de Passerelle Plus.

Après une visite guidée des ateliers, présentés par Septime Annette Verdol, chargée de l'animation des ateliers couture, peinture sur tissu et art floral, Marie-Luce Penchard a salué l'œuvre de l'association. "Sans association, pas d'insertion. Votre action n'a pas de prix" a-t-elle affirmé, ajoutant qu'"abandonner les personnes en difficulté coûte plus cher à la société que de les accompagner comme le fait Passerelle Plus". Parce qu'elle est depuis longtemps consciente de cette réalité, la Ville du Gosier, représentée ce jour-là par Patrice PIERRE-JUSTIN, conseiller municipal, a toujours accompagné les actions associatives d'insertion.

## Environnement

### Opération nettoyage des fonds marins



La prise du jour

Le 4 octobre 2009 avait lieu la 5<sup>e</sup> édition de la Journée Régionale de nettoyage des fonds sous-marins et du littoral en Guadeloupe, organisée par la

Fédération Française d'Etudes et de Sports Sous-Marins (FFESSM), la Direction Régionale de l'Environnement, en partenariat avec la Ville du Gosier ainsi que 55 associations.

L'année précédente, 800 personnes, dont 200 enfants, avaient été sensibilisés et avaient récolté 97 m<sup>3</sup> de déchets.

En 2009, 18 communes, dont celle du Gosier, avaient été investies par les quelques 900 bénévoles venus nettoyer le littoral. 400 plongeurs étaient déployés pour l'occasion.

Julien BONDOT, Vice-Président de la Commission Environnement de la Ville du Gosier, qui représentait le Maire pour l'occasion, a bien entendu participé à cette mobilisation exceptionnelle. "La Ville sera toujours aux côtés des associations pour faire que le Gosier soit plus propre. Le Maire est sensible aux questions environnementales et sans les associations, nous ne pourrions mener ce combat pour notre environnement" a-t-il indiqué.

Tous les participants ont salué l'aide apportée par l'Ecole de la mer, qui a gracieusement transporté les bénévoles vers l'îlet du Gosier, objet de toutes les attentions.

Monique MOULIN, présidente de l'Association des Amis de l'Anse Canot (ADAC), dresse la liste des déchets dont a été débarrassé le site : "Nous avons ramassé du verre, des cannettes, des piles, du plastique, de la ferraille. Il faut une prise de conscience pour que les gens cessent de laisser dans la nature des déchets qui mettent plusieurs années à se dégrader".

Pour Nicolas EDWIGE, membre de l'ADAC, "il faut absolument protéger nos plans d'eau, qui font partie des plus beaux de la planète". Un message que les Guadeloupéens, espérons-le, entendront de plus en plus nombreux et de plus en plus jeunes.

# Vie Associative et Culturelle



## Littérature

### L'ASCODELA : la saison 2009-2010 est lancée !

L'Association pour la Connaissance Des Littératures Antillaises (ASCODELA), a fait sa rentrée le 15 décembre 2009, à la médiathèque Raoul Georges Nicolo. Une fois n'est pas coutume, l'ouvrage décortiqué ce jour-là était Guadeloupéen : "*La rue des Champions*", du Pointois Georges BRENT.

Evoquant la vie de la rue Raspail d'"*an tan lontan*", haute en couleurs, le roman raconte – certes avec beaucoup de liberté – des anecdotes et des personnages inspirés de la réalité. Contrairement aux habitudes du Club de lecture, de nombreux témoins et même certains personnages étaient présents pour confirmer ou compléter certains passages et faire revivre une certaine idée de la Guadeloupe, plus pauvre, mais peut-être aussi plus solidaire.

#### Programme ASCODELA 2010

**22 janvier** : *La Fange* (La Charca) - Manuel ZENO GANDIA (Puerto Rico). Roman en Espagnol et en Français.

**23 février** : *Time and the River* - Zee EDGELL (Belize). Le livre se lit en anglais mais sera présenté en français.

**26 mars** : *Le temps des poètes*  
Tous ceux qui écrivent de la poésie pourront venir déclamer, lire et partager leurs créations. Ceux qui le désirent auront également la possibilité de lire les œuvres de poètes caribéens de leur choix.

**20 avril** : *Les neuf consciences du Malfini* - Patrick CHAMOISEAU (Martinique).

**21 mai** : *La vie brève et Merveilleuse d'Oscar Wao* - Junot DIAZ (République Dominicaine).

**22 juin** : *La Voyageuse* - Karla SUAREZ (Cuba).



Animateurs et personnages du livre



Face à un public de passionnés !

# Vie Associative et Culturelle

## Musique

### Kassav' fête ses 30 ans

Exposition photo, conférence-débat et karaoké étaient au programme pour célébrer les 30 ans de Kassav'. Cette action, menée par la commission culture et la nouvelle Direction des Affaires Culturelles de la Ville, s'est déroulée les 27 et 29 septembre 2009. L'objectif : rendre hommage au groupe qui a inventé un genre, le zouk – il a d'ailleurs été rappelé qu'à l'origine, ce mot désignait juste le lieu où l'on allait danser.

De nombreux intervenants ont participé au débat : Mickaëlla Rojas Fanon, Freddy Marshall et Jocelyne Béroard (seuls membres de Kassav' présents), Meddhy Custos, Philippe Bon, Gérard Poumaroux, modérés par Dominik Bernard.

#### Le secret de la longévité de Kassav' ?

Une certaine rigueur, de l'excellence, même, dira Richard Sainsily, plasticien partageant à l'instar de Kassav' la passion pour son art. Une passion authentique, qui a conduit à la professionnalisation de la musique antillaise. *"Si nous faisons quelque chose, ça doit être présentable à n'importe qui, même si nous sommes là pour être nous. C'est ça qui fait que l'autre réagit"*, analyse Jocelyne BEROARD.

Exemple pour les plus jeunes, comme Meddhy Custos, Kassav' a mené – et mène encore un combat pour que la SACEM reconnaisse le zouk comme genre à part entière – et non comme de la "world music".

Le débat fut passionné sur la difficulté à se faire soutenir chez soi – par les médias et les maisons de disques métropolitaines, qui imposent parfois l'usage du français, ou par son propre public : *"Avec 10% de ce que l'on dépense en champagne en disques achetés, nous aurions beaucoup plus de disques d'or. Le disque coûte toujours trop cher, la bouteille de champagne jamais"* a souligné Mickaëlla Rojas Fanon. Analyse partagée par Freddy Marshall, qui constate : *"Tout le monde aime le ka, mais je n'ai jamais entendu parler d'un disque de ka devenu disque d'or"*.

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...

Un karaoké de folie !



Kassav' fête ses 30 ans

Exposition photo, conférence-débat et karaoké étaient au programme pour célébrer les 30 ans de Kassav'. Cette action, menée par la commission culture et la nouvelle Direction des Affaires Culturelles de la Ville, s'est déroulée les 27 et 29 septembre 2009. L'objectif : rendre hommage au groupe qui a inventé un genre, le zouk – il a d'ailleurs été rappelé qu'à l'origine, ce mot désignait juste le lieu où l'on allait danser.

De nombreux intervenants ont participé au débat : Mickaëlla Rojas Fanon, Freddy Marshall et Jocelyne Béroard (seuls membres de Kassav' présents), Meddhy Custos, Philippe Bon, Gérard Poumaroux, modérés par Dominik Bernard.

#### Le secret de la longévité de Kassav' ?

Une certaine rigueur, de l'excellence, même, dira Richard Sainsily, plasticien partageant à l'instar de Kassav' la passion pour son art. Une passion authentique, qui a conduit à la professionnalisation de la musique antillaise. *"Si nous faisons quelque chose, ça doit être présentable à n'importe qui, même si nous sommes là pour être nous. C'est ça qui fait que l'autre réagit"*, analyse Jocelyne BEROARD.

Exemple pour les plus jeunes, comme Meddhy Custos, Kassav' a mené – et mène encore un combat pour que la SACEM reconnaisse le zouk comme genre à part entière – et non comme de la "world music".

Le débat fut passionné sur la difficulté à se faire soutenir chez soi – par les médias et les maisons de disques métropolitaines, qui imposent parfois l'usage du français, ou par son propre public : *"Avec 10% de ce que l'on dépense en champagne en disques achetés, nous aurions beaucoup plus de disques d'or. Le disque coûte toujours trop cher, la bouteille de champagne jamais"* a souligné Mickaëlla Rojas Fanon. Analyse partagée par Freddy Marshall, qui constate : *"Tout le monde aime le ka, mais je n'ai jamais entendu parler d'un disque de ka devenu disque d'or"*.

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...

Avis aux fans, donc : le meilleur moyen de soutenir un artiste, c'est encore d'acheter ses créations...



Expo photo



Le Maire accueille ses invités



Conférence-débat ouverte par Marie-Flore DESIREE, Vice-Présidente de la Commission culture



Un public fidèle

# Vie Associative et Culturelle

## Tradition

### Gosier, fabrique à tambouyés ?

Vendredi 4 décembre 2009, le Fort Fleur d'épée a mis la tradition à l'honneur, pour le plus grand plaisir des écoliers du Gosier, pour lesquels des ateliers avaient été installés, tels que celui animé par Antonin MARTIAL et Claudius BARBIN, "awtis' an nou", dédié à la fabrication et à l'exposition du ka.

Une exposition était consacrée à toutes les figures marquantes du gwo ka au Gosier, tels que Victorine Marie BERNIS (1882-1960), Bertin ZAMI (1943-1996), Pierrette Louise LUNION dite "Loulouze" (1915-2006), Parfait Odette BOISBAN dit Arthème (1931-2006), Ernest "Octavien" VILUS (1902-1977), Louise Antoinette "Achoun" BERNIS (1890-1986).

Marie-Line DAHOMAY, de la Médiathèque Caraïbe, organisatrice de la manifestation, qui mène depuis quatre ans des interviews sur les traditions musicales et artistiques. "Un constat s'est imposé : la profusion, le bouillonnement, même, d'artistes et de danseurs sur le Gosier. Ce sont de grands musiciens, de valeureux artistes qui viennent spécifiquement de Mare Gaillard et Pliane. Ces lieux recèlent d'artistes, plus ou moins copains, plus ou moins apparentés. L'an passé, nous avons opéré un récapitulatif de ce que les anciens ont



Captivant, l'atelier d'Antonin MARTIAL et Claudius BARBIN

réalisé. Emerge de tout cela le Léwoz o komandman. Cette année, nous avons voulu impliquer les gens de la tradition eux-mêmes comme Marzence, Napo, Cholo Coco, etc. Se pose la question de la relève".

Les enfants ont pu rencontrer Simone JACQUES et Anatole BERTILI, dit Montrésor. Ce dernier a d'ailleurs animé l'atelier Bélé, qui a connu un grand succès, comme celui consacré à une exposition sur le Léwoz o komandman, spécifique au Gosier et plus particulièrement à la section de Mare-Gaillard. Aujourd'hui, il ne reste plus que deux

commandeurs : Marius "Roséll" ALPHONSE (né en 1917) et Gracien "Marsence" ISMAEL (né en 1916).

Ce dernier était d'ailleurs présent, ainsi que Napoléon MAGLOIRE (né en 1919), Toussaint "Sélamour" ISAAC (né en 1937), Léon Audebert "Serge" NEGRE (né en 1928) et Nicolas COCO dit "Cholo Coco" (né en 1918).

Divers enregistrements de ces figures vivantes de notre patrimoine ont été diffusés, avant que ces derniers se présentent, évoquant la mémoire des défunts

(notamment "Vélo" et Bertin ZAMI) et communient, encore une fois, au rythme du Ka. Un documentaire consacré au Léwoz o komandman a été diffusé, avec les explications sur son origine et son déroulement données notamment par Marzence ISMAEL : constitué de quatre danses (deux léwozs, une valse et un kaladja), quatre couples dansent sous la direction d'un commandeur.



BERTILI dit "Montrésor" et Serge NEGRE en pleine démonstration



De gauche à droite : "Sélamour" ISAAC, "CHOLO COCO" et Marzence ISMAEL. En arrière plan, interrogé par Marie-Line DAHOMAY, Napoléon MAGLOIRE

# Sport

## Cyclisme



## L'EDS a 60 ans !

L'Espoir du Sud (EDS), club de passionnés de la petite reine, a été créé le 19 septembre 1949, au lendemain de la guerre et à la naissance de la départementalisation. Ses fondateurs avaient conscience du rôle social et du pouvoir d'intégration que pouvait avoir le sport, dont les valeurs profondes irriguent encore aujourd'hui l'équipe dirigeante : respect des règles, honnêteté, responsabilité, courage, solidarité et, surtout, esprit d'équipe.



Sortie en famille le 12 septembre 2009



Ça se bousculait, sur la ligne de départ des 20 tours de Périnet (144 km)



1<sup>er</sup> arrivé, Johann RUFFINE, en 3 h 58' (36km/h)



Un exemple pour les jeunes de l'EDS ?



Nicolas MONDOR (EDS), s'est hissé au 2<sup>e</sup> rang du podium junior



Le podium final, avec J. RUFFINE, R. MARECHAUX, M. CUIRASSIER et tout le staff de l'EDS



Plusieurs générations d'engagés au service du cyclisme !

C'est sans doute la recette de la longévité et du succès de ce club de bénévoles qui est aussi une école de cyclisme. Son but : découvrir et former les champions de demain. Deux disciplines sont enseignées : le VTT et le vélo de route. En outre, grâce à un partenariat conclu avec l'inspection académique de l'Education Nationale de la circonscription Gosier / Sainte-Anne, l'EDS intervient également dans les écoles du Gosier.

2009 était aussi le 60<sup>e</sup> anniversaire des 20 tours de Périnet, patrimoine de la Ville du Gosier et plus ancienne des classiques de la Guadeloupe.

Au programme : animations, conférence-débat et, bien sûr, course cycliste.

Une soirée débat se tenait le 16 septembre et a été co-animée par Dominique LUTIN (ancien Président et actuel secrétaire général) et Marcel CORENTIN, ancien secrétaire général. De nombreux passionnés, jeunes et moins jeunes, qui ont fait et continuent à faire l'EDS, étaient présents. Citons entre autres Saturnin NICOLO, ancien coureur et ancien Président, Gérard GERANT, ancien Président et Directeur, Julien BONDOT, actuel Président, Christian THERESINE, ancien Directeur, "Mimi" Calixte COYERE et Cesaïre BOISDUR, également anciens coureurs.

# Sport

## Voile traditionnelle



## L'îlet du Gosier, "star" de la coupe du Conseil Général et du SIAEAG !

La 1<sup>ère</sup> édition de la coupe du Conseil Général / SIAEAG a eu lieu le 18 octobre 2009, autour de l'îlet du Gosier.

Réunissant les passionnés de voile traditionnelle sur le plan d'eau du Gosier, avec un parcours pensé pour le plaisir du public, cette nouvelle régata de voile traditionnelle a connu un grand succès. Rempotée par Fouté Fè de Claude Théliér, elle a vu 23 canots s'élancer de la plage de la Datcha.

### Le podium final :

- 1<sup>er</sup>** Fouté fè, de *Claude Théliér*
- 2<sup>è</sup>** Bwa bandé, de *Tristan Komorn*
- 3<sup>è</sup>** Xetoil, de *Victor Jean-Noël*

Cet événement s'inscrira désormais dans le planning annuel des manifestations nautiques de notre département. Avis aux amateurs !



La bataille fit rage devant l'îlet !

## Récompense



## Les sportifs du Gosier à la fête !

Une réception était organisée le 11 décembre 2009 à la salle Léopold HELENE pour récompenser les sportifs qui se sont distingués par leur mérite et qui pratiquent une activité au sein des divers clubs de la commune.

“La Ville est votre premier supporter ! Elle rêve avec vous d’exploits, afin que vous soyez des exemples !” a scandé Félicienne GANTOIS, adjointe au Maire et Vice-Présidente de la commission sport du Conseil municipal.

Il s’agissait de la 7<sup>e</sup> édition de cette manifestation : preuve en est, s’il le fallait, que Gosier est une ville sportive. Le Maire, Jean-Pierre DUPONT, a rappelé “les efforts considérables menés pour soutenir nos équipes”, dont le centre de perfectionnement de secteur, les aides pour assurer l’encadrement technique des sportifs et, bientôt, la piscine en eau de mer de l’Anse Tabarin, le Palais des Sports...



*Les minimes de l'AS Dragon, Vice-Champions 2009, décorés par Hector BERTHELOT, Adjoint au Maire*



*Les minimes du Grand Gouzier Basket, Champions 2008-2009, posent avec le président du Conseil Général*

# Sport



*“Nous voulons faire du sport une priorité absolue, parce que nous sommes conscients que la pratique sportive est un moyen d’émancipation populaire et d’éducation. Il s’agit aussi d’un moyen de préserver l’intégrité et la solidarité”* a poursuivi le Maire, qui a félicité tous les sportifs Gosiériens, *“qui ont produit des talents qui se sont illustrés à plusieurs reprises”*. Les parents et les bénévoles ont également été remerciés, eux qui permettent à tant de jeunes, par leur action constante et désintéressée, de s’épanouir grâce à la pratique du sport.

Parmi les clubs du Gosier, 10 ont été nominés : AS Dragon, Mangot Ping-Pong, Grand Gouzier Basket, EDS, AS Gommier, AJSF, Club des Chevaliers Saint-Georges, Higashi karaté club, Gosier Athlétique Club et Maris Stella.

Ont également été récompensés pour leur bénévolat M. et Mme Moulin, de l’association des habitants de Labrousse, et M. Lomy BOISDUR, de Concorde II.

**Rendez-vous est pris pour la prochaine édition !**



*M. et Mme MOULIN, récompensés pour leur bénévolat très actif*



*On peut être champion pupille (Frantzy FAIDER) ou benjamin (Axel GRENIER) et être intimidé par MMES THOMAR et GANTOIS, élues*



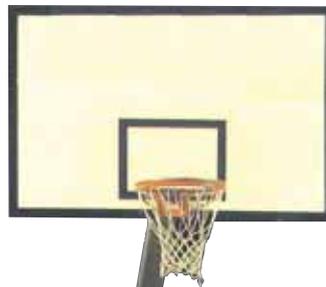
*La Maris Stella a rafilé les médailles*

## Basketball



## Le basket gosiérien, une grande famille

Le Grand Gousier Basket Club (GGB), présidé par Renetta Constant, a organisé une rencontre entre les acteurs de la grande famille du basket au Gosier (dirigeants, joueurs et parents) au plateau Saint Germain. *“D’ordinaire, nous organisons cette manifestation à la plage. Cette année, nous avons décidé de faire un authentique repas de Noël sur le terrain de basket”*, nous a dit Renetta Constant. Les parents, supporters inconditionnels du GGB, ont apprécié : Leslie Popotte, dont les deux enfants sont licenciés en catégorie minimales au GGB, a jugé l’idée *“excellente. Il est très important que les enfants sachent que leurs parents sont derrière eux et ne se contentent pas de les déposer”*. D’autres mères confirment : *“Quand il y a un match, psychologiquement nous sommes dedans ! Non seulement nous stressons, mais en plus nous leur mettons la pression”*.



Ancienne joueuse du club, Gerty Tavernier constate que *“de nos jours, l’arbitrage est beaucoup plus sévère”*, tout en échangeant et se remémorant avec d’autres membres du club.

Créé en 1992, le GGB a pour objectif de regagner l’élite du basket guadeloupéen en senior, tout en misant sur la formation des jeunes. *“L’an dernier, nous avons collaboré avec un entraîneur Porto Ricain. Il a remarqué deux jeunes qui par la suite ont intégré le pôle”* s’est satisfaite Renetta Constant. Le club semble en tout cas sur la bonne voie, vu l’excellent début de saison de toutes ses catégories d’âge.



# Sport

## Sport automobile



## Rallye jeunes 2009 : stage de pilotage du vainqueur

**Xavier BOURGEOIS**, vainqueur de l'édition 2009 du rallye jeunes est revenu du stage de pilotage qu'il a gagné.

*"Le stage de pilotage s'est bien passé. J'ai été bien pris en charge et l'on m'a beaucoup appris : prises de notes copilote, position des mains sur le volant afin de suivre les notes, manipulation de voiture différentes..."*

Bref, une belle expérience, dont Xavier BOURGEOIS nous a ramené quelques photos souvenir !



**Xavier BOURGEOIS**,  
pilote professionnel en devenir ?

*En tout cas, c'est bien parti !*



# Est-tu vu ?

**Saurez-vous reconnaître ce monument ?**

*Indice : c'est à Gosier...*



La ville du Gosier sur  
**facebook**  
Découvrir

Rejoignez les 1 572 fans  
de "Ici le Gosier"

**Gran Gouzié**

est une publication de la Ville du Gosier.

**Directeur de publication** : Jean-Pierre DUPONT

**Rédacteur en chef** : Christian Mérifield

**Comité de rédaction** : Christian Mérifield, Service communication,  
Gérald Silvestre

**Secrétaire de rédaction** : Lea Pierre-Justin

**Crédits photographiques** : Ville du Gosier, Philippe VIRAPIN,  
Simax Communication, François BOUSTABAK, Sylvain PIGEAU, Intermedia Dom.

**Tirage** : 12 000 exemplaires - **Impression** : Antilles imprimerie

# Il était une fois le Gosier...

Visite du recteur L. DEVER à l'école Armantine MARCEL, en compagnie notamment de Mmes MERI-CINGOUIN et THOMAR, élues (22/10/09)



Présentation des fresques destinées à embellir le clocher du bourg par Félicie LINELUCOL, artiste plasticienne (27/10/09)



Inauguration de la salle de délibérations Jacques GILLOT



Le Maire reçoit les Directeurs d'école de la Ville (28/10/09)



Le parc paysager du Calvaire vu d'en haut



Tout comme le cimetière



L'îlet du Gosier s'éveille doucement...



Face à l'Hôtel de Ville du Gosier



L'espace multi-accueil : un chantier bien avancé !